



portair REISEN  
ennetbürgen  
Ihr persönliches Reisebüro  
www.portair.ch | Telefon 041 624 64 64



# Engelberger Anzeiger

Nr. 16 :: 16. April 2026 :: 80. Jahrgang :: Redaktionsschluss jeweils Montag, 9.00 Uhr

EAZ GmbH, Dorfstrasse 50, 6390 Engelberg, Telefon 041 629 79 99, anzeiger@dod.ch



## PLAID ENGELBERG

Die Baumwolldecke in den Farben anthrazit und taupe (140 x 200 cm) ist zum Preis von CHF 109.00 bei uns erhältlich.

Besuchen Sie unsere Boutique!

Wir freuen uns.



Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · www.stohr.ch · mail@stohr.ch  
**Möbel ■ Wohnaccessoires ■ Vorhänge ■ Polsterei ■ Bodenbeläge ■ Reinigung**

## DEX

Gebäudereinigung

## Kompetent und zuverlässig

### Seit 2010

überzeugen wir mit Qualität

- Hauswartungen
- Spezialreinigung
- Unterhaltsreinigung
- Wäscheservice

Telefon 041 500 11 22 | Wasserfallstrasse 72b | 6390 Engelberg | info@dexclean.ch

Hier könnte Ihre Werbung stehen!



## Aus der Ratssitzung

Der Einwohnergemeinderat hat sich an seinen Sitzungen vom 23. März und 7. April 2026 unter anderem mit folgenden Themen befasst:

### **Rangrücktritt Darlehen Engelberg-Titlis Veranstaltungen GmbH**

Die Einwohnergemeinde Engelberg unterstützt die Engelberg-Titlis Veranstaltungen GmbH mit einem zinslosen Darlehen von CHF 200'000.00 sowie einem Beitrag von CHF 250'000.00. Für das Geschäftsjahr 2024/2025 wird ein Verlust von rund CHF 165'000.00 erwartet, wodurch eine Unterbilanz von ca. CHF 300'000.00 entsteht. Zur Sanierung ist ein Rangrücktritt von insgesamt CHF 300'000.00 notwendig, davon übernimmt die Gemeinde CHF 200'000.00 und die Engelberg-Titlis Tourismus AG CHF 100'000.00. Der Einwohnergemeinderat hat dem Rangrücktritt zugestimmt.

Für das laufende Jahr werden bessere Ergebnisse erwartet, zudem laufen Gespräche zur weiteren finanziellen Stabilisierung. Ab 2026/27 wird der Gemeindebeitrag neu festgelegt. Die Vorlage erfolgt an die Talgemeinde im November 2026.

### **Grundsatz und Planungsbeschluss des Bundes betreffend den Olympischen Winterspielen 2038: Vernehmlassung eingereicht**

Der Einwohnergemeinderat hat sich mit der Vernehmlassung des Bundes zum Grundsatz- und Planungsbeschluss über die Unterstützung der Kandidatur für die Olympischen und Paralympischen Winterspiele 2038 befasst und dazu Stellung genommen. Die Kandidatur "Switzerland 2038" verfolgt ein dezentrales Konzept mit Wettkampfstätten in mehreren Regionen der Schweiz. Engelberg ist dabei als Austragungsort für Skispringen sowie nordische Disziplinen vorgesehen. Der Einwohnergemeinderat begrüsst den Ansatz, für die Durchführung der Spiele weitgehend auf bestehende Sport- und Tourismusinfrastrukturen zurückzugreifen.

In seiner Stellungnahme hält er fest, dass in Engelberg vor der Durchführung olympischer Wettkämpfe noch Investitionen notwendig sind. Im Gegensatz zu vielen anderen Austragungsorten müssen hier zusätzliche Infrastrukturen geschaffen werden. Insbesondere wäre neben der bestehenden Grossschanze auch der Bau einer Normal-schanze erforderlich. Darüber hinaus könnten Anpassungen bei der Erschliessung sowie an der Infrastruktur im Bereich der Gerschnialp oder im Talboden nötig werden, insbesondere im Hinblick auf mögliche Langlaufwettbewerbe. Die konkreten Massnahmen sollen in den kommenden Monaten ausgearbeitet werden. Klar ist, dass die Engelberger Bevölkerung zu gegebener Zeit im Rahmen einer Volksabstimmung über diese Vorhaben entscheiden wird.

Aus Sicht des Einwohnergemeinderates ist klar, dass die Einwohnergemeinde Engelberg und der Kanton Obwalden solche Investitionen aufgrund ihrer Grösse und Finanzkraft nicht alleine tragen können. Eine wesentliche Mitfinanzierung durch den Bund, durch die Trägerorganisation der Olympischen Spiele oder durch eine Zusammenarbeit innerhalb der Zentralschweiz ist daher eine wichtige Voraussetzung.

Die Stellungnahme der Einwohnergemeinde Engelberg wurde mit dem Kanton Obwalden koordiniert.

### **Leistungsvereinbarung Spitex Obwalden**

Die Gemeinden des Kantons Obwalden erneuern die Leistungsvereinbarung mit der Spitex Obwalden. Ziel ist die Sicherstellung einer bedarfsgerechten, qualitativ hochwertigen und wirtschaftlichen Hilfe und Pflege zu Hause.

Die neue Vereinbarung stärkt die Steuerungs- und Aufsichtsmöglichkeiten der Gemeinden, regelt Leistungen, Finanzierung und Qualitätssicherung klarer und schafft mehr Transparenz. Sie gilt ab 1. Juli 2026 für drei Jahre.

Beschlüsse, welche schutzwürdige Interessen beinhalten oder ihrer Natur nach vertraulich zu behandeln sind, werden an dieser Stelle nicht veröffentlicht.

Geschäftsführer Bendicht Oggier

---

---

## Neuer Selfie-Spot geplant

Geschätzte Engelbergerinnen und Engelberger

Die Kommission "Attraktivierung Dorfzentrum" möchte im bestehenden Blumentopf an der Dorfstrasse, welcher jeweils während der Sommermonate platziert ist, einen Selfie-Spot in Herzform errichten.

Damit dieser auch als Werbefläche genutzt werden kann, ist eine kantonale Baubewilligung für "Werbung im öffentlichen Strassenraum" erforderlich. Diese wurde beantragt; das Gesuch liegt nun öffentlich auf.

Damit Sie sich ein Bild vom Vorhaben machen können, finden Sie nebenstehend eine Visualisierung.



---

## Aktionstag für Gratis-Entsorgung von Siloballenfolien

Am **Donnerstag, 23. April 2026** können saubere Siloballenfolien (ohne Fremdstoffe) aus dem Gemeindegebiet Engelberg und Grafenort beim Entsorgungshof Wyden kostenlos entsorgt werden.

Wir bitten Sie, aus logistischen Gründen, Datum und Öffnungszeiten vom Entsorgungshof einzuhalten.

Paul Odermatt, Bereichsleiter Werkdienst  
Telefon 041 639 52 20

# Unser Restaurant hat **BETRIEBSFERIEN**

von Montag 13.4.2026 - Sonntag 3.5.2026

Ab Montag, 4.5.2026 sind wir gerne  
mit neuem Elan wieder für Euch da.

[www.sportingpark.ch](http://www.sportingpark.ch)  
Tel.: 041 639 60 06



**Restaurant  
Sporting Park  
engelberg**  
*freizeit . sport . event*

---

## Wussten Sie...?

...dass die Einwohnergemeinde Engelberg eine Vielzahl an Dienstleistungen direkt vor Ort für die Bevölkerung erbringt? Die Einwohnergemeinde Engelberg ist Ihre erste Anlaufstelle für zahlreiche Anliegen, die heute teilweise auch bereits online über unsere Website [www.gde-engelberg.ch](http://www.gde-engelberg.ch) abgewickelt werden können. Dennoch bleibt der persönliche Kontakt am zentralen Empfang ein wichtiger Bestandteil des Servicegedankens in Engelberg.

Für Schweizer Pässe und Identitätskarten ist jedoch das **Passbüro in Sarnen** zuständig – eine vorgängige Terminvereinbarung ist erforderlich. Auch Betreibungsregisterauszüge sind direkt beim **Betreibungsamt in Sarnen** zu beantragen.

Die Gemeindeverwaltung Engelberg berät Sie gerne und zeigt Ihnen den richtigen Weg, damit Ihr Anliegen rasch bei der zuständigen Stelle eingeht.

---

## Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (Bauverordnung) Art. 29 Abs. 2 während zwanzig Tagen beim Bauamt Engelberg öffentlich aufgelegt. Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt. Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligung sind bis **6. Mai 2026** schriftlich und begründet, im Doppel an den Einwohnergemeinderat Engelberg, Dorfstrasse 1, 6390 Engelberg, einzureichen (Bauverordnung Art. 31, 36 und 37).

Gesuchsteller	Sonja und Kurt Durrer- Steudler, Chapfli, 6072 Sachseln
Bauvorhaben	Umbau Wohnhaus (Wiederholung der Publikation)
Ort	Parzelle 2398, Stockistrasse 8, GB Engelberg
Zonen	W2A
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
Gesuchsteller	Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG, Gerschnistrasse 14, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Velounterstand an neue Bushalle EAB AG und BET AG
Ort	Parzelle 446, Gerschnistrasse 14, GB Engelberg
Zonen	Zone für öffentliche Bauten und Anlagen
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren	Ue2, Planungszone (Überlastkorridor)
Gesuchsteller	Jürg und Jie Häcki-Xu. Mozartstrasse 44, 6004 Luzern
Bauvorhaben	Umbau Einfamilienhaus
Ort	Parzelle 566, Mühlematt 11, GB Engelberg
Zonen	W2B
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au
Naturgefahren	Ss0, Ue0
Gesuchsteller	Hanspeter Hurschler, Alte Gasse 27, 6390 Engelberg
Bauvorhaben	Photovoltaik-Fassadenanlage
Ort	Parzelle 85, Alte Gasse 27, Blumenweg 17, GB Engelberg
Zonen	W3
Schutzgebiete	Gewässerschutzbereich Au



## TEAM 7

Massivholzregale von TEAM 7 sind vielseitige Allrounder für jeden Wohnbereich. Hochwertige Materialien machen sie zu echten Blickfängen, in denen Sie Ihre Lieblingsstücke stilvoll präsentieren. Ob Bücherregal, Regalsystem mit Türen, Laden oder Klappen, als Hängevariante oder millimetergenau für Dachschrägen – nahezu alles ist möglich. In Kombination mit Glasfachböden, LED-Spots und Glastüren eignen sich die Regale auch ideal als Bibliothek oder Vitrine.

Besuchen Sie unsere Ausstellung!  
Wir freuen uns.



 **STOHR**  
ALLES FÜR S WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · [www.stohr.ch](http://www.stohr.ch) · [mail@stohr.ch](mailto:mail@stohr.ch)  
**Möbel** ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Reinigung**

# Fussballschule



## Frühling 2026

WIR TRAINIEREN JEWEILS AM  
SAMSTAG VON 10:00 BIS 11:15 UHR

**WANN:** 25. April, 02./09./16./30. Mai, 06./13./20. Juni 2026  
(an Pfingsten findet keine Fussballschule statt)

**WER:** fussballbegeisterte 4- und 5-jährige Mädchen und Jungs

**WO:** Sportplatz Wyden

**UNKOSTENBEITRAG:** CHF 30.- (wird am ersten Tag eingezogen)

**ANZIEHEN:** Turnschuhe und wettertaugliche Sportkleidung

**MITNEHMEN:** Trinkflasche mit Wasser

Versicherung ist Sache der Teilnehmenden bzw. deren Eltern.

**ZIEL:** erste Erfahrungen im Fussballspiel mit anderen  
Kindern sammeln; Tipps und Tricks für einen allfälligen  
Start im f-Junioren-Team mit 6 Jahren.

**INFOS und ANMELDUNG:** Daniela Planzer, Tel. 079 488 88 05

Drucksponsor:

JEDDE WOCHE IM BRIEFKASTEN

DER VEREINIGTEN GEMEINSCHAFTEN FÜR ENGELBERG



Engelberger  
Anzeiger

*einrichten hat viele seiten,  
wir zeigen die schönsten*



  
heimisch  
  
aneas  
raumgestaltung



Kempinski Palace  
Engelberg

TITLIS | SWISS ALPS

# MUTTERTAG

10. Mai 2026

**Sonntagsbrunch im Cattani Restaurant mit Kids Fun Dining**

Brunch-Erlebnis mit Livemusik inkl. Getränke CHF 120, exkl. Getränke CHF 98

**Muttertags-Glow im Kempinski The Spa**

60 min. Lifting-Massage & 2 Stunden Spa-Auszeit | CHF 210



08. Mai - 26. Juni 2026

## *Hommage:* WEISSES GOLD – DIE SPARGELSYMPHONIE

Erleben Sie Spargelvariationen in vollendeter Harmonie  
mit den vielfach ausgezeichneten Weinen von Erich Meier.

5-Gang-Menü CHF 125 | 6-Gang-Menü CHF 145  
(exklusive Weinbegleitung)

**Der exklusive Auftakt | 8. Mai 2026**

Apéro Riche mit dem Weingut, gefolgt von einem  
6-Gang Wine & Dine | CHF 215



INFORMATION & RESERVATION

T +41 41 639 7575 · INFO.ENGELBERG@KEMPINSKI.COM · KEMPINSKI.COM/ENGELBERG

# ***gabriel*** *bewegt.*

## *Was nicht mehr gebraucht wird.*

### **Time to say goodbye.**

Wir sind Ihr Partner für Räumungen, Auflösungen, Entsorgungen und Entrümpelungen aller Art. Sie können sich entspannt zurücklehnen und unsere Spezialisten wirken lassen.

### **Korrekt entsorgt.**

Auf eine fachgerechte Entsorgung legen wir grossen Wert und leisten damit unseren Beitrag zu einem nachhaltigen und umweltbewussten Umgang mit Altmaterial.

### **Professionell.**

Wir helfen Ihnen dabei, alles nicht mehr Gebrauchte aus dem Weg zu schaffen – diskret, professionell und respektvoll.

**Kontakt** 041 624 40 40 | [info@gabriel.ch](mailto:info@gabriel.ch) **Mehr unter** [gabriel.ch/umzug](http://gabriel.ch/umzug)





## ENGELBERGER SPORTCLUB

6390 Engelberg  
www.engelberger-sc.ch  
info@engelberger-sc.ch

## HAUPTPARTNER



Obwaldner  
Kantonalbank

### SPONSOREN

**BEPA**  
Heinz Imboden AG



# SPIELPLAN VOM 18.04.-24.04.2026

## SA, 18.04.2026

10:30 Uhr	Junioren Eb (H)	Engelberger SC b – FC Giswil b
12:00 Uhr	Junioren Ea (A)	Zug 94 c – Engelberger SC a
13:00 Uhr	Junioren D-9 (H)	Engelberger SC – SC Emmen d
15:30 Uhr	Junioren C (H)	Engelberger SC – FC Schattdorf b
18:00 Uhr	Frauen 2. Liga (H – Engelberg)	SG Stans-Engelberg I – Frauen Rottal-Malters

## SO, 19.04.2026

4. Liga (H)

### ENGELBERGER SC – FC KICKERS LUZERN II 14:00 UHR

10:00 Uhr	Junioren F (H)	Turnier in Engelberg (2. Stärkeklasse)
10:30 Uhr	Junioren F (A)	Turnier in Altdorf (3. Stärkeklasse)
12:30 Uhr	Frauen 4. Liga (H*)	SG Stans-Engelberg II – FC Rothenburg

## MI, 22.04.2026

Junioren D-7 (H)

### ENGELBERGER SC – FC KERNS GELB 18:00 UHR

## DO, 23.04.2026

4. Liga (A)

### FC ADLIGENSWIL I – ENGELBERGER SC 20:15 UHR

20:00 Uhr	Junioren C (A)	SC Buochs b – Engelberger SC
-----------	----------------	------------------------------

## FR, 24.04.2026

18:00 Uhr	Junioren Ea (H)	Engelberger SC a – FC Eschenbach b
-----------	-----------------	------------------------------------

H=Heimspiel | A=Auswärtsspiel | TS=Trainingsspiel | \* Heimspielort: Sportanlage Eichli, Stans

### MATCHBALLSPONSOREN



Kloster  
Engelberg  
Bundstr. 104/105a | 6390 Engelberg

**TITLIS**  
The Peak To Be



**RAIFFEISEN**  
Nidwalden



**BIS ZU  
CHF  
200.-**



**GESCHENKT!**

## **Jetzt** Fondssparplan eröffnen.



1. Ersteinzahlung von mind. CHF 1'000 erhält CHF 100
2. Ersteinzahlung von mind. CHF 5'000 erhält CHF 150
3. Ersteinzahlung von mind. CHF 10'000 erhält CHF 200

**Raiffeisenbank Nidwalden**

Riedenmatt 1, 6370 Stans

+41 41 618 98 98

nidwalden@raiffeisen.ch

raiffeisen-nidwalden.ch

**Hiä**  
isch  
guäd



## **ALPVERWALTUNG ENGELBERG**

Gerschni, Obhag, Stoffelberg, Wand

Engelberg, April 2026

---

### **Alpzettelabgabe**

**am Donnerstag, 30. April 2026, 20:00 Uhr im Winkelgaden**

und

### **Abgabe des Entwurfs zum neuen Alpstatut:**

Allgemeines Statut der Vereinigung der Engelberger Gemeinalpen  
Gerschni, Obhag, Stoffelberg und Wand

Anlässlich der Alpzettelabgabe wird der Entwurf des neuen Alpstatuts abgegeben. Der Gesetzestext steht allen Alpgenossen ab sofort für die Dauer von vier Monaten zum Studium zur Verfügung. Während dieser Zeit sind die Eigentümerinnen und Eigentümer von Alptiteln und/oder von Hüttenrechten eingeladen, den Entwurf kritisch zu prüfen und ihre Überlegungen und allfälligen Änderungsvorschläge bis zum **31. August 2026 schriftlich und begründet** einzureichen an:

Aktuariat der Engelberger Gemeinalpen  
Ruedy Waser  
Engelbergerstrasse 78  
6390 Engelberg  
oder  
E-Mail: [ruedy.waser@bluewin.ch](mailto:ruedy.waser@bluewin.ch)

(Hier können auch weitere Exemplare angefordert werden).

Der weitere Ablauf:

Sämtliche Rückmeldungen werden ausgewertet und deren Machbarkeit geprüft. Zweckdienliche Hinweise werden berücksichtigt, wenn sie nicht übergeordneten Gesetzgebungen widersprechen. Nach Fertigstellung muss die Genehmigung des Regierungsrates eingeholt werden. Schliesslich tritt das neue Statut in Kraft, wenn es von der Alpgenossengemeinde gutgeheissen wird.

# ROMY GEHT IN DEN WOHLVERDIENTEN RUHESTAND

Als mir Romy im Dezember 2025 mitteilte, dass sie per Ende April 2026 in den Ruhestand treten möchte, hat mich das ehrlich traurig gestimmt. Und doch muss ich sagen: Mit 66 Jahren, nach insgesamt 18 Jahren als Angestellte und seit dem Jahr 2016 als Geschäftsinhaberin, hat sie sich diesen Ruhestand mehr als verdient.

Engelberg und die Dorfstrasse verlieren ein echtes Unikum. Romy war über all die Jahre eine Konstante, die vielen längst vertraut und allen bekannt war. Täglich, von früh bis spät, wusste man: Romy ist da, in ihrem Kiosk, mitten im Dorfleben.



Ihr Kiosk war nicht nur ein Ort für Einkäufe, sondern vor allem auch ein Treffpunkt. Romy hatte immer Zeit für einen kurzen Schwatz und war die perfekte Ansprechpartnerin, um Neuigkeiten aus dem Dorf oder dem Weltgeschehen auszutauschen. Oft zauberte es mir ein Schmunzeln ins Gesicht, wenn ich bei ihr einkaufte und sie, als echte Sportbegeisterte, nebenbei aufmerksam ihre Sportsendungen verfolgte.

Von Herzen danke ich Romy für all die Jahre voller Freude, Treue, Gespräche sowie Klatsch und Tratsch. Wir wünschen ihr für die kommende Zeit nur das Beste, gute Gesundheit und viele glückliche Momente im neuen Lebensabschnitt.

*Frank Kurer*



---

Wir planen in nächster Zeit ein Baugesuch einzureichen, um das Erdgeschoss etwas aufzufrischen. Mit dezenteren Farbtönen, neuen Fenstern und einer Dachkrone in Holz soll sich der Laden zur Dorfstrasse hin offener und einladender präsentieren. Ziel dieser Erneuerung ist es, die Ladenfläche wieder attraktiv zu gestalten und eine Neuvermietung zu ermöglichen.

**A&A Real Estate Titlis AG**

*unter der Leitung von  
Frank Kurer & Mladen Vorinski*

---

# näF

STOREN

## NÄF AG

Werkhofstrasse 10, 6052 Hergiswil  
Menznauerstrasse 33, 6110 Wolhusen  
Telefon 041 630 34 22  
www.naef.swiss  
storen@naef.swiss



Sonnenstoren Lamellenstoren Rollläden Insektenschutz Reparaturen...

*Hiä  
isch  
güäd*



[www.bewegig.ch](http://www.bewegig.ch)

Werde Teil unseres Innerschweizer Netz-  
werks für eine tolle Kultur- und Sportszene!



## Betriebsferien

Liebe Gäste

**Ab Sonntag, 19.04. bis und mit Mittwoch, 13.05.26**  
gönnen wir uns eine Pause.

Wir freuen uns, euch ab Donnerstag, 14.05.2026  
wieder bei uns im The Core Irish Pub begrüßen  
zu dürfen. Euer The Core Irish Pub Team

\*\*\*\*\*

**Wir suchen Aushilfen für Küche und Bar!**  
**Flexibles Pensum! Unterkunft vorhanden.**

**Titlisstrasse 2 | 6390 Engelberg | 041 637 1916 / [www.thecorepub.ch](http://www.thecorepub.ch)**





## ORDENTLICHE BÜRGERGEMEINDE-VERSAMMLUNG ENGELBERG

Dienstag, 12. Mai 2026, 20.00 Uhr,  
in der Aula des Schulhauses

### Traktandenliste

#### Sachgeschäfte

1. Wahl der Stimmenzähler
2. Genehmigung der Bürgergemeinerechnung 2025
3. Genehmigung der Kapellenrechnung 2025
4. Beschlussfassung über die Erteilung des Gemeindebürgerrechts an Dorjee Pempa Choekyi, geb. 17.05.1990, verheiratet, wohnhaft in 6390 Engelberg, Blumenweg 6, Staatsangehörige von China  
*Der Bürgerrat beantragt, der Gesuchstellerin das Gemeindebürgerrecht zu erteilen.*
5. Beschlussfassung über die Erteilung des Gemeindebürgerrechts an Willy Paulato, geb. 12.05.2003, ledig, wohnhaft in 6390 Engelberg, Waldweg 2, Staatsangehöriger von Italien  
*Der Bürgerrat beantragt, dem Gesuchsteller das Gemeindebürgerrecht zu erteilen.*
6. Beschlussfassung über die Erteilung des Gemeindebürgerrechts an Chirag Kali Godiwalla, geb. 08.08.1982, verheiratet, wohnhaft in 6390 Engelberg, Oertigen 1, Staatsangehöriger von Indien  
*Der Bürgerrat beantragt, dem Gesuchsteller das Gemeindebürgerrecht zu erteilen.*

#### Wahlen

7. Wahl des Bürgerpräsidenten auf ein Jahr
8. Wahl des Bürgervizepräsidenten auf ein Jahr

**Gestützt auf Art. 15 Abs. 4 der kantonalen Bürgerrechtsverordnung (BRV; GDB 111.21) sind Gegenanträge zu den Einbürgerungsgesuchen (Traktanden 4 bis 6) spätestens eine Woche vor der Bürgergemeindeversammlung schriftlich und begründet bei der Bürgerkanzlei einzureichen.**

**Gegenanträge haben den Anforderungen von Art. 17 und 18 BRV zu genügen. Eine anonyme Einreichung von Gegenanträgen ist unzulässig. Gegenanträge werden der gesuchstellenden Person zwecks Gewährung des rechtlichen Gehörs zur Stellungnahme unterbreitet.**

#### Aktenaufgabe

Die Rechnungen der Bürgergemeinde pro 2025 und die zur Information der Stimmbürgerschaft notwendigen Unterlagen liegen auf der Bürgergemeindeganzlei zur Einsichtnahme auf (Art. 7, Ziff. 3 Abstimmungsgesetz).

#### Stimmberechtigung

Nach Art. 15 und 97 der Kantonsverfassung sind an der Bürgergemeinde-Versammlung alle in der Gemeinde Engelberg wohnhaften Gemeindebürger, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben, und denen nicht, gestützt auf die Gesetzgebung, das Aktivbürgerrecht entzogen ist, stimmberechtigt.

Engelberg, 20. März 2026

**Bürgergemeinderat Engelberg**



Alles liebe  
zum Muttertag

10. Mai  
2026

## Mama verdient das Beste

### MUTTERTAG IM ALPENRESORT

Überrasche deine Mama  
mit einem feinen Essen  
und einer entspannenden Massage.

Für gemeinsame Erinnerungen,  
die im ♥ bleiben.

Menü



Massage Gutschein



**alpenresort**  
Eienwäldli · Engelberg

**Camping · Hotel · Wellness & Spa**  
**Restaurant · Bistro · Shop**

Wasserfallstrasse 108 · CH-6390 Engelberg  
+41 41 637 19 49 · info@alpenresort.ch

## Solotanz – Everdance

Stärkt Muskeln, Kreislauf, Gleichgewicht, Koordination, Gehirn  
und macht einfach Spass!



**Tanzen ohne Partner** in der Gruppe, für alle ab ca. 60 Jahren.  
Einfache Tanzschritte zu mitreissender Musik. Im Vordergrund  
stehen Freude an der Bewegung, Musik und Gemeinschaft, nicht  
Leistung und Perfektion.

Keine tänzerischen Vorkenntnisse nötig.

- **Wo** Eichensaal, Erlenhaus, Engelberg
- **Wann** Dienstags, 09.00 bis 10.00 Uhr  
Start 21. April 2026
- **Kosten** CHF 20.– pro Stunde,  
1. Schnupperstunde gratis
- **Leitung/Anmeldung** Anica Niederberger  
Telefon 076 464 01 03  
anica.niederberger@sunrise.ch
- **Anmeldeschluss** Samstag, 18. April 2026

**Herzlich willkommen**

## Ärztlicher Notfalldienst

SA/SO, 18./19. April 2026

**Dr. Bucher, Telefon 041 637 00 30**

**Ferien**

Dr. Ehrat vom 23. April bis 03. Mai 2026

## ERNST ZIMMERMANN AG

Herdern 5, Ennetbürgen, T 041 620 47 00  
www.zimmermann-kaercher.ch




## HEUTE SCHON GEKÄRCHERT?

- Nass- und Trocken-Sauger
- Bodenreinigungsmaschinen
- Hochdruckreiniger
- Eigene Reparaturwerkstatt
- Zuverlässiger Service

**KÄRCHER**





«Defensiv oder offensiv?  
Auf die Mischung  
kommt es an.»

Franz Fährdrich  
Anlageberater Private Banking

**Private Banking im  
Herzen der Schweiz.**

Vereinbaren Sie jetzt einen Termin:

[www.okb.ch/termin-private-banking](http://www.okb.ch/termin-private-banking)



 **Obwaldner  
Kantonalbank**  
Private Banking

**OKB.** Einfach vertraut.  
[www.okb.ch](http://www.okb.ch)

Evangelisch-  
reformierte



Kirchgemeinde  
Engelberg

**Einladung zur Ordentlichen Kirchgemeindeversammlung**  
**Donnerstag, 07. Mai 2026, 18.00 Uhr im Kirchgemeindehaus**  
**mit anschliessendem Nachtessen**

**Traktanden:**

1. Begrüssung und Wahl der Stimmenzähler
2. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 04. Mai 2025
3. Jahresbericht des Kirchgemeinderates 2025
4. Finanzen:
  - Jahresrechnung 2025 und Budget 2026 (VERKOW)
  - Jahresrechnung 2025 (ERKE)
  - Bericht der Rechnungsprüfungskommission
  - Déchargeerteilung an den Kirchgemeinderat
  - Budget 2026 (ERKE)
5. Aktuellste Informationen zur offenen Pfarrstelle und weiteres Vorgehen
6. Austritte aus dem Kirchgemeinderat:
  - Sara Matter-Rolli
  - Rolf Haberthür
7. Wahl des Präsidenten und der Vizepräsidentin:
  - Präsident: Daniel Roduner
  - Vizepräsidentin: Sabine Schmidt
8. Anträge von Mitgliedern (bitte bis 19. April 2026) schriftlich an den Präsidenten)
9. Umfrage

**Apéro und Nachtessen**

Im Anschluss an die Kirchgemeindeversammlung laden wir Sie gerne zu einem Apéro und einem gemeinsamen Nachtessen im Kirchgemeindehaus ein.

Wir bitten um Anmeldung per E-Mail oder Telefon bis am 19. April 2026.  
pfarramt@ref-engelberg.ch oder 079 234 29 16 (Pfarrerin).

Wir freuen uns auf ein gemütliches Beisammensein. Der Kirchgemeinderat.

## Die Bauprofile stehen schon lange im Kurpark

Das Kempinski Palace Hotel möchte auf dem eigenen Landanteil im Kurpark während der Sommersaison ein Zelt als sommerliche Attraktion aufstellen und mit der Gastronomie den Park zusätzlich beleben.

Dieses Zelt steht bereit für den Aufbau und braucht nur einen kleinen Graben für Strom, Wasser und Abwasser. Das passt aber fünf Einsprecherinnen und Einsprechern nicht.

### **Man darf sich da schon einige Gedanken dazu machen.**

Wer hat diese Einsprachen eingereicht? Was sind die Gründe dafür? Was soll man als Hotelier, als Gastronom und als Touristiker in diesen sehr herausfordernden Zeiten noch entwickeln, ohne dass es von Mitbürgern abgeschossen wird oder aus überreglementarischen Gründen nicht bewilligt wird?

Ich jedenfalls würde mich sehr freuen, wenn dieses Zelt über den Sommer unseren Kurpark bereichern würde und hoffe, dass die Einsprechenden nach einem positiven Entscheid des Gemeinderates ein Auge zudrücken und im supercoolen Zelt mit einem kühlen Drink den vermeintlichen Ärger hinunterspülen.



Dieses Inserat schreibe ich aus eigenem Antrieb und bezahle es auch aus dem eigenen Sack. Ich weiss aus vielen Erfahrungen, dass Entwickeln und Realisieren viel schwieriger sind, als Verhindern. Die Hoffnung stirbt zuletzt.

Alles Gute für Engelberg, René Rinderknecht



Chic öif dä  
Saisonstart  
für uich

## Revision 2026

**13. APRIL BIS UND MIT 30. APRIL**

### Camping

Wie gewohnt für euch geöffnet

**Hotel, Bistro, Shop,  
Wellness & Spa, Restaurant**  
Ab 13. April 2026 geschlossen

Wir freuen uns, euch ab dem 01. Mai 2026  
wieder begrüßen zu dürfen!



**alpenresort**

Eienwäldli · Engelberg

**Camping · Hotel · Wellness & Spa  
Restaurant · Bistro · Shop**

Wasserfallstrasse 108 · CH-6390 Engelberg  
+41 41 637 19 49 · [info@alpenresort.ch](mailto:info@alpenresort.ch)

**GASTRO**  
UNTERWALDEN

## Zwei Kantone, ein Gutschein

Schenke kulinarische  
Erlebnisse in Unterwalden

Erhältlich in den Reisezentren der Zentralbahn  
in Sarnen und Stans oder online:  
[gastrounterwalden.ch](http://gastrounterwalden.ch)



 Obwaldner  
Kantonalbank

 Nidwaldner  
Kantonalbank



## Erfolgreiche Geschäftsübergabe

Aufgrund der Pensionierung von Gody von Holzen, Kaminfegermeister aus Dallenwil, hat die KIRCHHOFER Kaminfeger AG per 1. Januar 2026 die Geschäftstätigkeit vollumfänglich übernommen.

Unser erfahrenes KIRCHHOFER-Team freut sich darauf, Sie weiterhin mit Kompetenz, Engagement und in der gewohnten hohen Qualität zu betreuen. Für Sie bleibt alles beim Alten: Wir werden Sie weiterhin für einen Kaminfegertermin kontaktieren.

Gerne sind wir vom bisherigen Standort in Dallenwil aus weiterhin für Sie im Einsatz und bedanken uns für Ihr Vertrauen.



**Kirchhofer  
Kaminfeger**

Kaminfeger - Lüftungs-Reinigung - Feuerungs-Kontrolle - Brandschutz



KIRCHHOFER Kaminfeger AG  
Bürerhof 3 | 6383 Dallenwil  
041 281 36 86  
info@kirchhofer-kaminfeger.ch  
www.kirchhofer-kaminfeger.ch

# Gesund abnehmen!

Das schaffen Sie auch!  
Rufen Sie gleich an:  
**041 631 02 22**



**-9 kg**

Sandra Blättler  
aus Stans

Packern auch Sie diese  
Chance und machen Sie  
den ersten Schritt:  
Telefon 041 631 02 22

# ParaMediForm

Institut für Gesundheit, Wohlbefinden  
und Gewichtsabnahme

## Entdecken Sie das Geheimnis der Stoffwechselanalyse!

Lernen Sie Ihren persönlichen Stoffwechsel  
kennen und **essen Sie genussvoll** das, was  
Ihr Körper braucht und die **Kilos purzeln!**



**Schilddrüsentyp**  
Nimmt an Taille, Ober-  
körper und Hals zu



**Nebennierentyp**  
Nimmt vor allem in  
der Bauchregion zu



**Keimdrüsentyp**  
Nimmt an Hüfte und  
Oberschenkeln zu



**Hypophysentyp**  
Nimmt überall  
gleichmässig zu



Informations-  
gespräch  
kostenlos &  
unverbindlich!

## ParaMediForm Nidwalden

Myriam Andermatt

Institutleiterin | Dipl. Gesundheitsberaterin PMF  
Sonnenbergstrasse 9 | 6052 Hergiswil  
Telefon 041 631 02 22  
[www.paramediform.ch/nidwalden](http://www.paramediform.ch/nidwalden)



✓ Persönliche Stoffwechselanalyse    ✓ Mit natürlichen Lebensmitteln    ✓ Von Ärzten empfohlen

Samstag, 25. und Sonntag, 26. April 2026  
10 – 17 Uhr, Kanalstrasse 15, 6362 Stansstad



brand AUTOMOBILE  
SCHATTDORF

Sin6  
SCHMUCK, ACCESSOIRES & MORE

hydrolit



W Wellcraft



BENETEAU

FOUR WINNS



STING



Vier Schweizer Premieren: Windy SR40, Marex 390,  
Wellcraft 28 T-Top, Nordkepp Enduro 830



Vielseitigste Modellpalette der Schweiz  
Liegeplätze zu Neu- und Occasionsbooten





# Eröffnung Gartensaison

**Samstag und Sonntag, 18. + 19. April 2026**

Der Frühling ist da und der Sommer steht schon in den Startlöchern – höchste Zeit, gemütliche Stunden in der eigenen grünen Oase zu geniessen. Passend dazu eröffnen wir an diesem Wochenende offiziell die neue Saison.

Freuen Sie sich auf ein farbenprächtiges Blütenmeer aus Sommerflor, eine vielfältige Auswahl für Ihren Nutzgarten sowie zahlreiche Trends und Inspirationen für ein grünes, lebendiges Zuhause.

Besuchen Sie uns am Wochenende vom **18. + 19. April 2026** und profitieren Sie von **10 % Geburtstagsrabatt** auf unser gesamtes Sortiment im Gartencenter und Blumen-geschäft. Auch für das leibliche Wohl ist am Eröffnungswochenende bestens gesorgt.

## **Öffnungszeiten**

### **Eröffnungswochenende:**

Samstag, 18. April 2026, 8 – 16 Uhr

Sonntag, 19. April 2026, 10 – 16 Uhr

**10 %  
Rabatt**



### Lust auf Golf?

#### Schnupperkurs für Engelberger Kinder

Golf macht Spass und verbindet Generationen. Jung und Alt können diese Sportart gemeinsam ausüben – auf der Driving Range und auf dem Golfplatz. Möchtest du Golf ausprobieren? Unsere neue Junior Captain Fran Hancock lädt Engelberger Kinder und Jugendliche von 6 bis 18 Jahren zu einem kostenlosen Schnupperkurs ein. Der Kurs findet am Samstag, 2. Mai 2026, von 14.00 bis 16.00 Uhr auf der Driving Range beim Eienwäldli statt. Wer mitmachen möchte, meldet sich bitte bis am 26. April 2026 bei Fran Hancock: Telefon 079 444 89 92 oder per Mail an [junioren@golfclub-engelberg.ch](mailto:junioren@golfclub-engelberg.ch). Wir freuen uns auf viele interessierte Kinder und Jugendliche!

Golfclub Engelberg-Titlis

### Mittagstisch

Unser nächster Mittagstisch findet am Dienstag, 21. April statt. Wir dürfen uns vom Team vom Restaurant Tuifelstei verwöhnen lassen! Treffpunkt ca. 11.45 Uhr direkt beim Rest. Tuifelstei, Dorfstrasse 45. Anmeldung bitte bis Samstag, 18. April bei Karin Sonderer 079 745 39 36 oder Mary Kretz 078 857 05 13. (Auch per SMS, WhatsApp oder Telefonbeantworter möglich!) Wir freuen uns auf ein gemütliches Zusammensein! Karin, Mary, Evi  
Pro Senectute OW Engelberg



# Geschäftsführer:in 80 – 100 %

## Prime Mountain Sports AG

**Arbeitsort Engelberg  
ab Herbst 2026 oder nach Absprache**

- > Abwechslungsreiche Aufgabe
- > Gestaltungsspielraum
- > Entwicklungsmöglichkeiten
- > Familiäres Betriebsklima



Weitere Informationen  
[prime-engelberg.ch](http://prime-engelberg.ch)



**PRIME**  
Your Time



## Exklusive 4½-Zimmer-Dachwohnung, mit Bootsplatz in Beckenried / NW

Wo der Vierwaldstättersee in der Abendsonne glitzert und die Berge eine eindrucksvolle Kulisse bilden, entsteht ein Zuhause von seltener Qualität.

Als Krönung dieses stilvollen 7-Familien-Hauses präsentiert sich die 128 m<sup>2</sup> grosse Dachwohnung mit drei Aussenbereichen und unvergleichlicher 360°-Sicht auf See und Bergwelt. Grosszügige, lichtdurchflutete Räume, ein fein abgestimmter Grundriss sowie ein Höchstmass an Privatsphäre vereinen sich zu einem Wohngefühl, das Ruhe, Weite und Exklusivität ausstrahlt. Bezugsbereit Ende Mai 2027.

### Besonders reizvoll für Wassersportliebhaber:

Die gepflegte Badewiese am See liegt nur wenige Schritte entfernt. Zudem kann ab sofort beim Seepark Beckenried ein Bootsplatz mit Hebelift gemietet werden.

**Kaufpreis CHF 2'450'000.- (inkl. 2 Auto-EP)**

### Mischler Immobilien AG

Moosmattstrasse 23 · 6005 Luzern · Tel. +41 79 362 01 01  
wm@mischler-immobilien.ch · www.mischler-immobilien.ch

**MISCHLER  
IMMOBILIEN AG**



für ein schönes Zuhause



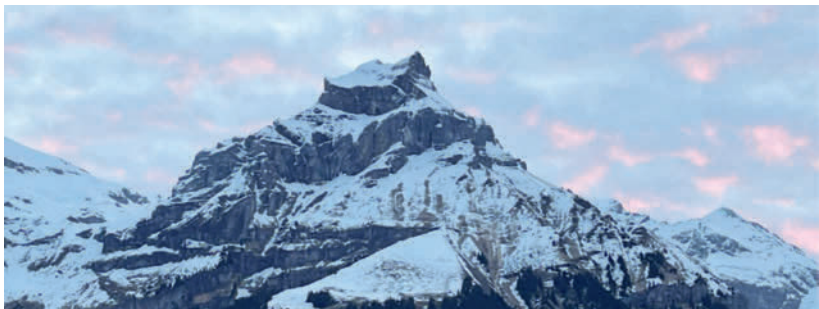
### Vermietung

3.5-Zimmerwohnung, Acherrainstrasse 3, EG, teil- oder unmöbliert, mit Balkon, Kellerabteil und Reduit, Einstellhallenplatz, ab sofort oder n. V., inkl. NK (Akonto)

CHF 2'070.-

- diese und weitere Objekte finden Sie unter [www.newhome.ch](http://www.newhome.ch)

**Ob Verkauf, Dauermiete oder Wintersaisonvermietung – haben Sie Fragen?  
Wir helfen Ihnen gerne weiter!**



### Auskünfte Verkauf und Vermietung

[info@sunnmatt.ch](mailto:info@sunnmatt.ch), Telefon 041 639 60 80



# HEIMVORTEIL

Hier leben wir – hier arbeiten wir.  
Hier sind wir für Sie da.

## GEWERBE

The Core Irish Pub Engelberg  
Kompletter, erfolgreich geführter Gewerbebetrieb

auf Anfrage  
Kauf oder Pacht

## WOHNEN & FERIEN

Neuschwändistrasse 42, Terrassenhaus mit Balkon, zzgl. Einzelgarage  
Dorfstrasse 7, Villa Maria, 3.5-Zimmer-Wohnung mit Südbalkon, 3. OG  
Rainstrasse 16, Chalet mit 3 Wohneinheiten, sonnige Hanglage  
Schwandstrasse 26, «Gross-Aegertli»

1'035'000.–  
1'265'000.–  
auf Anfrage  
auf Anfrage

## DAUERMIETE

### Wohnungen am Dürrbach 2 mit Lift, Hallenbad und Wellnessanlage, inkl. NK und 1 EHP

3.5-Zimmer-Wohnung Nr. 221, mit 2 Balkonen, 96 m<sup>2</sup>

2'780.–

3.5-Zimmer-Maisonette-Wohnung Nr. 233, Estradenzimmer, 2 Balkone Süd, 93 m<sup>2</sup>

3'300.–

### Bierlialp-Park, Klosterstrasse 1

2.5-Zimmerwohnung, 2. OG, unmöbliert inkl. NK und EHP

1'900.–

## PARKPLÄTZE

Diverse Einstellhallenplätze in Tiefgarage Bierlialp

ab 140.–

Alle Preise in Schweizer Franken.

Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen oder vermieten? Nutzen Sie unsere Erfahrung!

# AmrheinOptik

sehen und gesehen werden

**LEICHT UND SCHÖN. ÄSTETHIK PUR.  
SUPER METALLBRILLEN.**

**MONI HURSCHLER, TRÄGT BRILLE  
502218 VON MARC O'POLO. SIE  
IST EXPERTIN FÜR ARBEITSBRILLEN.**

**MONI,  
DEINE  
ARBEITSBRILLEN-  
EXPERTIN.**



**amrhein-optik.ch**  
Sarnen, Stans, Engelberg